

Svářečský dozor - Úkoly a odpovědnosti

ČSN
EN ISO 14731

05 0330

idt ISO 14731:2006

Welding coordination - Tasks and responsibilities

Coordination en soudage - Tâches et responsabilités

Schweissaufsicht - Aufgaben und Verantwortung

Tato norma je českou verzí evropské normy EN ISO 14731:2006. Překlad byl zajištěn Českým normalizačním institutem. Má stejný status jako oficiální verze.

This standard is the Czech version of the European Standard EN ISO 14731:2006. It was translated by Czech Standards Institute. It has the same status as the official version.

Nahrazení předchozích norem

Touto normou se nahrazuje ČSN EN 719 (05 0330) z listopadu 1996.



© Český normalizační institut, 2007

Podle zákona č. 22/1997 Sb. smějí být české technické normy rozmnožovány a rozšiřovány jen se souhlasem Českého normalizačního institutu.

78497

Informace o citovaných normativních dokumentech

ISO 3834-1 zavedena v ČSN EN ISO 3834-1 (05 0331) Požadavky na jakost při tavném svařování kovových materiálů - Část 1: Kritéria pro volbu odpovídajících požadavků na jakost

Vypracování normy

Zpracovatel: Ing. Václav Minařík, CSc. IČO 60452838

Technická normalizační komise: TNK 70, Svařování

Pracovník Českého normalizačního institutu: Ing. Josef Vašák

Strana 3

EVROPSKÁ NORMA	EN ISO 14731
EUROPEAN STANDARD	
NORME EUROPÉENNE	
EUROPÄISCHE NORM	Říjen 2006

ICS 25.160.01

Nahrazuje EN 719:1994

Svářečský dozor - Úkoly a odpovědnosti
(ISO 14731:2006)

Welding coordination - Tasks and responsibilities
(ISO 14731:2006)

Coordination en soudage - Tâches et
responsibilités
(ISO 14731:2006)

Schweissaufsicht - Aufgaben und
Verantwortung
(ISO 14731:2006)

Tato evropská norma byla schválena CEN 2006-09-29.

Členové CEN jsou povinni splnit Vnitřní předpisy CEN/CENELEC, v nichž jsou stanoveny podmínky, za kterých se musí této evropské normě bez jakýchkoliv modifikací dát status národní normy. Aktualizované seznamy a bibliografické citace týkající se těchto národních norem lze obdržet na vyžádání v Řídícím centru nebo u kteréhokoliv člena CEN.

Tato evropská norma existuje ve třech oficiálních verzích (anglické, francouzské, německé). Verze v každém jiném jazyce přeložená členem CEN do jeho vlastního jazyka, za kterou zodpovídá a kterou notifikuje Řídícímu centru, má stejný status jako oficiální verze.

Členy CEN jsou národní normalizační orgány Belgie, České republiky, Dánska, Estonska, Finska, Francie, Irsko, Islandu, Itálie, Kypru, Litvy, Lotyšska, Lucemburska, Maďarska, Malt, Německa, Nizozemska, Norska, Polska, Portugalska, Rakouska, Rumunska, Řecka, Slovenska, Slovinska, Spojeného království, Španělska, Švédsko a Švýcarsko.

CEN

Evropský výbor pro normalizaci

European Committee for Standardization

Comité Européen de Normalisation

Europäisches Komitee für Normung

Řídící centrum: rue de Stassart 36, B-1050 Brusel

© 2006 CEN Veškerá práva pro využití v jakékoli formě a jakýmkoli prostředky

Ref.

Č. EN ISO 14731:2006 E

jsou celosvětově vyhrazena národním členům CEN.

Strana 4

Předmluva

Tato evropská norma byla vypracována Technickou komisí CEN/TC 121 „Svařování“, jejíž sekretariát zajišťuje DIN, ve spolupráci s Technickou komisí ISO/TC 44 „Svařování a příbuzné procesy“.

Této evropské normě je nutno nejpozději do dubna 2007 dát status národní normy, a to buď vydáním identického textu, nebo schválením k přímému používání, a národní normy, které jsou s ní v rozporu, je nutno zrušit nejpozději do dubna 2007.

Tato norma nahrazuje EN 719:1994

Podle Vnitřních předpisů CEN/CENELEC jsou tuto evropskou normu povinny zavést národní normalizační organizace následujících zemí: Belgie, České republiky, Dánska, Estonska, Finska, Francie, Irska, Islandu, Itálie, Kypru, Litvy, Lotyšska, Lucemburska, Maďarska, Malty, Německa, Nizozemska, Norska, Polska, Portugalska, Rakouska, Rumunska, Řecka, Slovenska, Slovinska, Spojeného království, Španělska, Švédsko a Švýcarsko.

Strana 5

Obsah

Strana

Úvod

..... 6

1 Předmět normy

.. 7

2 Citované normativní dokumenty.....

7

3 Termíny a

definice	7
4 Úkoly a odpovědnosti	7
4.1 Činnosti se vztahem k jakosti	7
4.2 Stanovení úkolů a odpovědnosti	7
5 Popis práce	8
5.1 Všeobecně	8
5.2 Úkoly	8
5.3 Odpovědnosti	8
6 Technické znalosti	8
6.1 Všeobecné požadavky na znalosti pro všechny pracovníky svářečského dozoru	8
6.2 Specifické požadavky na znalosti odpovědného personálu svářečského dozoru	8
Příloha A (informativní) Doporučení pro technické znalosti ve svařování	9
Příloha B (normativní) Základní úkoly podle ISO 3834 ve vztahu ke svařování, které se berou v úvahu, pokud je to vhodné	10
Bibliografie	

Strana 6

Úvod

Svařování je zvláštní proces, který vyžaduje dozor nad svářečskou činností tak, aby se vytvořila důvěra ke svářečské výrobě a spolehlivé funkci výrobku v provozu. Úkoly a odpovědnosti pracovníků působících v činnostech souvisejících se svařováním, jako je plánování, provádění, dozor a inspekce by měly být jednoznačně stanoveny.

Strana 7

1 Předmět normy

Tato norma určuje odpovědnosti a úkoly ve vztahu k jakosti, zahrnuté do dozoru nad činnostmi souvisejícími se svařováním.

V každé výrobní organizaci může být svářečský dozor vykonáván jedním nebo více pracovníky.

Požadavky na svářečský dozor mohou být stanoveny výrobcem, smlouvou nebo výrobkovou normou.

-- Vynechaný text --